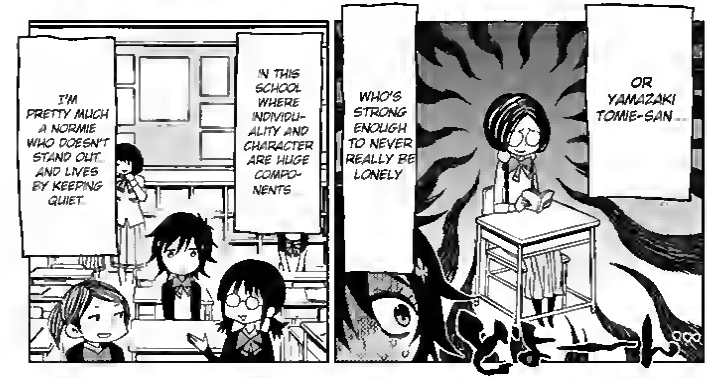
CHAPTER 33
A NORMAL FRIEND

I'M YOUR AVERAGE HIGH SCHOOL STUDENT.
MY NAME IS NAKAMURA YOH
I—I'M OFF!
THERE'S NOT MUCH IN THE ABOVE DESCRIPTION WORTH THINKING ABOUT, IS THERE?
NOT REALLY CUTE
AND NOTHING INTERESTING ABOUT ME WORTH TALKING ABOUT.
WHEN I WAS A KID THE BOYS WOULD BULLY ME SINCE THEN I'VE REALLY BEEN NO GOOD AROUND THEM
THE SCARIEST THINGS IN THE WORLD ARE BOYS..!
?
ビク
ビク
ビク
S—SORRY!
ドン!!

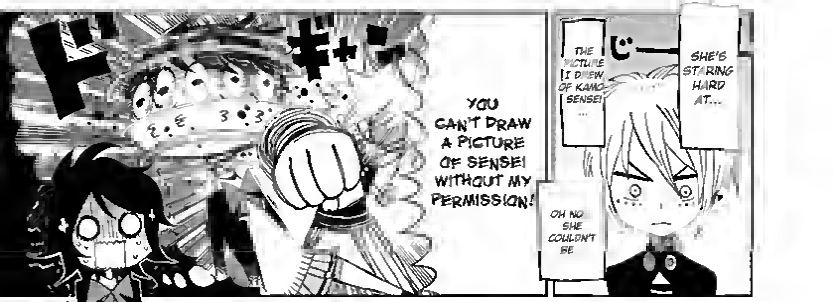
WHO'S ALWAYS AFFILIATED WITH ONE GROUP OR ANOTHER...
I COULD BE LIKE MIKADO AGEHA SAN...
IF ONLY...
シャラーン
ザワ
ザワ

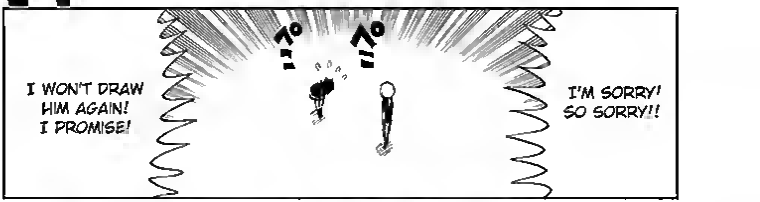

I'M PRETTY MUCH A NORMIE WHO DOESN'T STAND OUT. AND LIVES BY KEEPING QUIET.
IN THIS SCHOOL WHERE INDIVIDUALITY AND CHARACTER ARE HUGE COMPONENTS
WHO'S STRONG ENOUGH TO NEVER REALLY BE LONELY
OR YAMAZAKI TOMIE-SAN...
とほー

TODAY WE'LL START HERE...
BECAUSE I GET TO DRAW THE PERSON I LIKE EVERY DAY
シャカ
シャカ
DESPITE THAT I STILL REALLY LOVE COMING TO SCHOOL.

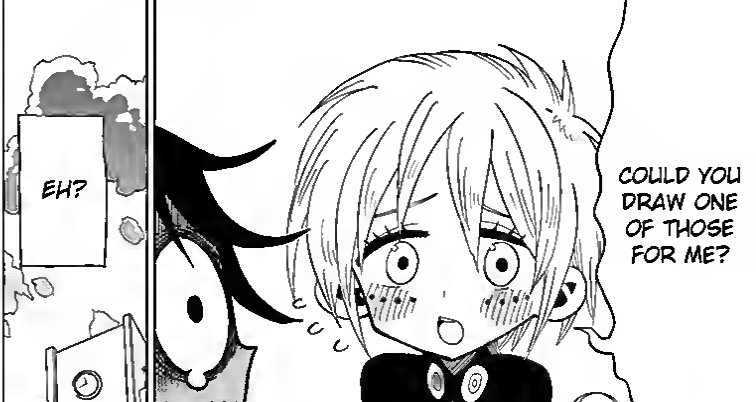
THAT ALONE IS GOOD ENOUGH FOR ME.
THIS PERSON IS...
AH...
AH! KAMO-SENSEI!
AND THEN PUBLICLY ANNOUNCED THAT SHE WOULD BECOME KAMO-SENSEI'S BRIDE...
ON THE DAY SHE TRANS-FERRED IN SHE BROKE THE BLACK BOARD
LATELY I'VE HEARD SHE EVEN STOOD UP TO THE FEARSOME MORALS COMMITTEE
KAGYULI JYUUBEE SAN!
YOU'RE PRETTY GOOD AT THAT!

SHE'S GOT CHARACTER, SHE'S SHOWY, SHE'S CUTE, AND HAS STRENGTH.
SHE STANDS AS THE EXACT OPPOSITE OF ME!!
OH NO... I'M SO SCARED...
!


YOU CAN'T DRAW A PICTURE OF SENSE! WITHOUT MY PERMISSION!
THE TITLE I DREW OF KAMO-SENSEI ...
SHE'S STARING HARD AT...
OH NO SHE COULDN'T BE


I WON'T DRAW HIM AGAIN! I PROMISE!
I'M SORRY! SO SORRY!!

HEY.
HHHHHH!!!


EH?
COULD YOU DRAW ONE OF THOSE FOR ME?

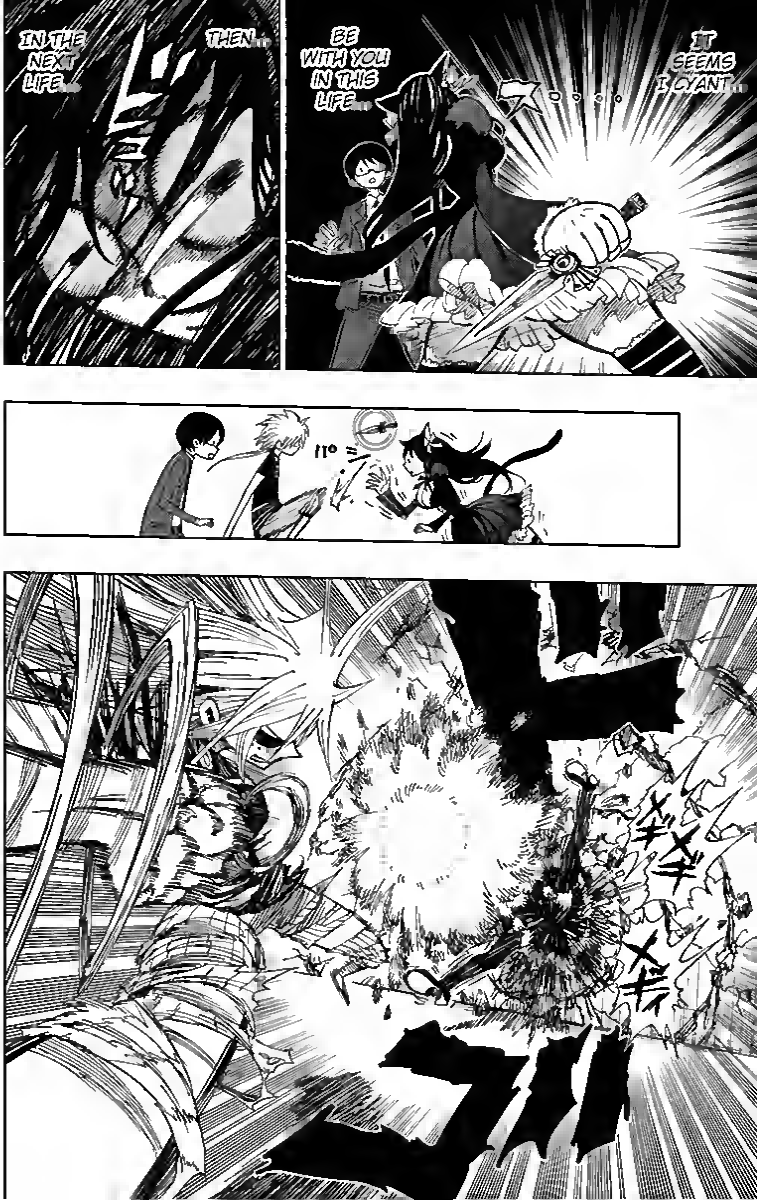
カヨーさんへ
パーン
I GOT SENSEI!
OOOOH!

YOU'RE WELCOME
IT'S LIKE SENSEI'S KINDNESS AND STRENGTH ARE POPPING OUT OF THE PAGE!
YOU'RE AMAZINGLY GOOD!
THANK YOU SO MUCH!

YOU LIKE IT THAT MUCH?
I'LL TREASURE THIS FOR MY ENTIRE LIFE!
THEN I'LL GO...
ガシ
PLUS I DON'T HAVE THE COURAGE TO CONFESS TO THE PERSON I LIKE...
AND...
NOR DO I HAVE ANY ATTRACTIVE QUALITIES...
AND I'M NOT CUTE...
B—BECAUSE I'VE GOT NO CHARACTER...
REALLY?!
I'M SORRY PEOPLE USUALLY DON'T PRAISE ME FOR ANYTHING SO I'M NOT ENTIRELY SURE WHAT TO DO
...
LIKE YOUR DRAWING.
I...
THIS ONE PICTURE...
カヨコ--さん
YOU'RE PRETTY AMAZING...
ISN'T THIS CHARACTER ENOUGH?
EH?!

GIVES ME THIS MUCH...
HAPPINESS!!
...!
I'M AN IDIOT SO..
I DON'T KNOW HOW TO DO THINGS THAT WILL MOVE PEOPLE LIKE YOU HAVE
BUT I HAVE FULL CONFIDENCE IN MY FEELINGS OF LOVE
TOWARDS THE MAN I LIKE!
I THINK IF YOU HAD CONFIDENCE YOU'D BE FINE!

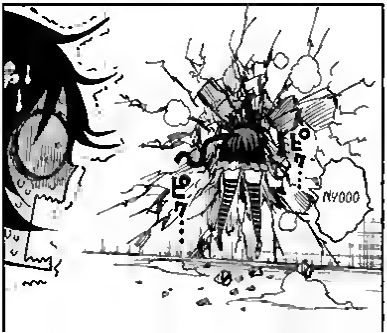
I WONDER IF I HAVE ANY...
CONFI-DENCE...
BESIDES THAT, I THINK I MIS-UNDER-STOOD HER...
HM? OH BY THE WAY... WHAT'S YOUR NAME?
NAKAMURA YOH...
NICE TO MEET YOU, YOH!
I THINK I COULD EVEN BECOME FRIENDS WITH KAGYUU-SAN.
HEY, STOP THAT! YOU CAN'T JUST FORCE YOUR WAY IN!!
AH... KAMO-SE...
WHY WOULD YOU SAY SOME-THING LIKE THAT?
AFTER I FINALLY FOUND OUT WHERE YOU WORK..
BE-CAUSE IT'S TRES-PASSING!
...


IN THE NEXT LIFE...
THEN...
BE WITH YOU IN THIS LIFE...
IT SEEMS I CAN'T...
ﾌﾌﾌ...
!!°=
ﾒｷﾞﾒｷﾞ
ﾒｷﾞｨ

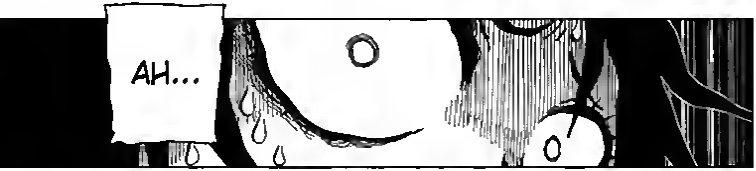
ぼっ

SHALL WE RETURN TO THE CLASSROOM?
SORRY ABOUT THAT YOH

YES. THANK YOU KAGYUU-CHAN. C'MON AND I'LL GET YOU A JERSEY TO WEAR.
ARE YOU OKAY SEN-SEI?!


ピク…
ピク…
NYOOO

UWAAAAAAAAH!!
!
I KNEW IT!!! KAGYUU-CHAN LIVES IN A COMPLETELY DIFFERENT WORLD THAN MINE!!
I COULD NEVER.
GIVES ME THIS MUCH...
HAPPINESS!!


AH...

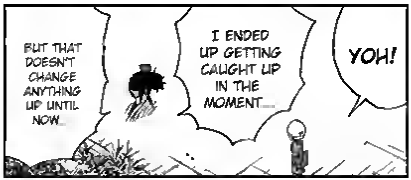
UH...

TAP...
TAP...

KAGYUU-SAN WHO IS SO STRONG LOOKED SO HURT...
THE SAME AS ME...
WAIT... SO HOW COME SHE'S SO RADIANT?
I THINK IF YOU HAD CONFIDENCE YOU'D BE FINE!
KAGYUU-SAN!!
ア"ア"ア"...
ドンッ

HAH
HAH
I'M SORRY FOR SUDDENLY RUNNING AWAY FROM YOU!!

WITHOUT A SHRED OF CONFIDENCE
I'VE ALWAYS BEEN RUNNING AWAY


BUT THAT DOESN'T CHANGE ANYTHING UP UNTIL NOW...
I ENDED UP GETTING CAUGHT UP IN THE MOMENT...
YOH!

YOH!
I'VE DECIDED THAT I WON'T HIDE MY WEAK-NESS ANY LONGER!!
BUT TODAY YOUR FEELINGS HAVE TOUCHED ME KAGYUU-SAN!!

I'M ACTU-ALLY A BOY!!
!?
I WAS TEASED BECAUSE I LOOK SO MUCH LIKE A GIRL...
SO THAT'S HOW I DECIDED TO LIVE MY LIFE...
CAUSE I THOUGHT I WOULDN'T BE TEASED ANYMORE...
SINCE HANAWA SAKURAGI CAMPUS DESCRIBES ITSELF AS HAVING CHARAIZM,
IT WASN'T HARD FOR ME TO HIDE MY GENDER WHEN I GAINED ENTRY.

I—IF YOU'RE REALLY OKAY WITH ME LIKE THIS...
DO YOU THINK WE COULD BE F-FRIENDS?!
KAGYUU-SAAAN!!
WAAH! ARE YOU OKAY?!
KAGYUU-SAN!!
プシュー…
♂
♀
カギュー さん♡
MUTSUMI
MOMO

あ——
IT WAS BOOK-MARKED!!
ID=3965143

Edit: Pawi

MANY THANKS TO
BOMBER D. RUFI
FOR PROVIDING THE
TRANSLATION